



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/41/501/Add.2
23 October 1986

ORIGINAL: RUSSIAN

Сорок первая сессия
Пункт 60с повестки дня

ВСЕОБЩЕЕ И ПОЛНОЕ РАЗОРУЖЕНИЕ

Разоружение, касающееся обычных вооружений

Доклад Генерального секретаря

Добавление

СОДЕРЖАНИЕ

Стр.

ИНФОРМАЦИЯ, ПОЛУЧЕННАЯ ОТ ПРАВИТЕЛЬСТВ

Украинская Советская Социалистическая Республика 2

УКРАИНСКАЯ СОВЕТСКАЯ СОЦИАЛИСТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА

[Подлинный текст на русском языке]

[16 октября 1986 года]

1. Украинская ССР разделяет цель исследования, состоящую в том, чтобы "выявить области, в которых могут быть проведены переговоры, способные привести к реальным результатам, поскольку путь к ограничению и сокращению вооруженных сил и обычных вооружений лежит через переговоры и достижение договоренностей" (А/39/348, пункт 11).
2. В исследовании справедливо отмечается, что существующие арсеналы ядерного оружия таит в себе угрозу самому существованию человечества. Поэтому в ходе международных переговоров первостепенное значение должно придаваться мерам, направленным на предотвращение ядерной войны и ликвидацию ядерного оружия. Вместе с тем, не вызывает сомнения, что прогресс в ограничении обычных вооружений и сокращении вооруженных сил способствовал бы прогрессу в деле ограничения ядерного оружия и его последующей ликвидации.
3. Украинская ССР, как и другие страны социалистического содружества, выступает за комплексный подход к проблеме разоружения, за то, чтобы ликвидация оружия массового уничтожения подкреплялась значительным сокращением вооруженных сил и обычных вооружений. Эта позиция нашла отражение в выдвинутой СССР 15 января 1986 года программе всеобщей безопасности через разоружение, а также в Обращении государств - участников Варшавского Договора к государствам - членам НАТО, всем европейским странам с программой сокращения вооруженных сил и обычных вооружений в Европе, принятом в Будапеште 11 июня 1986 года.
4. Украинская ССР считает, что проблема сокращения вооруженных сил и обычных вооружений приобрела для Европы особую остроту и актуальность. Сейчас на Европейском континенте противостоят друг другу две крупнейшие группировки вооруженных сил, оснащенные самым современным оружием.
5. Важное значение в этой связи имеют итоги Стокгольмской конференции по мерам укрепления доверия, безопасности и разоружению в Европе. Сделан крупный шаг к смягчению напряженности и оздоровлению международного политического климата, столь необходимого для решения жизненных проблем ядерно-космического века.
6. Достигнутые в Стокгольме договоренности улучшают перспективы создания стабильной обстановки в Европе, служат расширению атмосферы доверия и в международном масштабе. Это в полной мере согласуется с выводом, содержащимся в пункте 192 исследования, в котором отмечается, что успешное завершение стокгольмской конференции "явилось бы важным вкладом в европейскую безопасность, а также в международный мир и безопасность в целом".
7. По мнению Украинской ССР, существенному дальнейшему снижению военной опасности в Европе и во всем мире способствовала бы практическая реализация упомянутой выше программы сокращения вооруженных сил и обычных вооружений, выдвинутой социалистическими странами.

/...

8. Первоочередное значение имеет предложение о существенном сокращении всех компонентов сухопутных войск и тактической авиации европейских государств, а также соответствующих сил и средств США и Канады, размещенных в Европе от Атлантики до Урала. При этом одновременно с обычными вооружениями сокращению подлежали бы и ядерные вооружения оперативно-тактического назначения с радиусом действия до 1 000 км.

9. Высвобождаемые в результате соответствующих сокращений средства предлагается использовать не на создание новых видов оружия, а для нужд экономического и социального развития. Такой подход, в частности, отражен в пунктах 90-95 исследования.

10. В предложении социалистических государств важное значение придается вопросам надежного и эффективного контроля с использованием как национальных технических средств, так и международных процедур, вплоть до инспекций на местах.

11. Инициатива государств - участников Варшавского Договора в качестве составной части предусматривает их обязательство никогда, ни при каких обстоятельствах не начинать военных действий против любого государства - будь то в Европе или в другом районе мира, если они сами не станут объектом агрессии.

12. Обращение государств Варшавского Договора к государствам - членам НАТО, всем европейским странам носит масштабный многоплановый характер. В нем содержатся конкретные предложения относительно порядка и основных этапов сокращения войск, обмена соответствующей информацией, возможных организационных формах будущих переговоров, мер доверия.

13. По мнению Украинской ССР, настоящая инициатива социалистических стран представляет хорошую основу для предметного обсуждения поставленных вопросов, связанных с гонкой обычных вооружений.

14. Такие переговоры положили бы начало важному процессу в регионе, обладающем повышенной концентрацией вооруженных сил и обычных вооружений, содействовали бы переходу к разоружению как в ядерной, так и в обычной областях, а также усилиям, направленным на создание всеобъемлющей системы международного мира и безопасности, что является стратегическим направлением внешней политики социалистических стран.
